

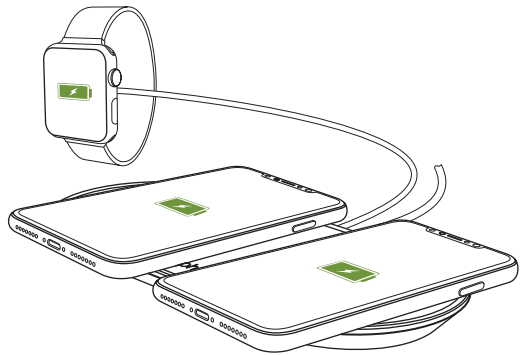
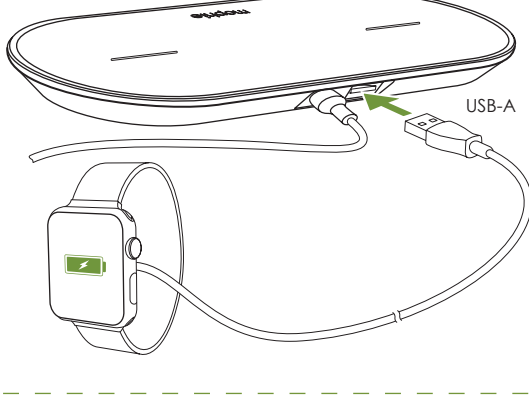
mophie

dual wireless charging pad



DUAL-WRLS-BASE-A

QUICK START GUIDE



1. Utilisez pas le chargeur sans fil au-delà de sa capacité de sortie. Une surcharge des sorties au-dessus des valeurs nominales peut entraîner un risque d'incendie ou de blessures corporelles.
2. Ne démontez pas cette batterie et n'essayez pas de la transformer ou de la modifier d'une quelconque façon.
3. Ne tentez pas de remplacer quelque pièce de cette batterie.
4. Pour toute question ou instruction relative aux différentes façons de charger ce produit, reportez-vous aux illustrations du guide de démarrage rapide fourni.
5. L'utilisation d'une alimentation ou d'un chargeur non recommandé par mophie peut entraîner un risque d'incendie ou de blessures corporelles.
6. Si l'acheteur se procure cette batterie pour la conformer à un mineur, l'acheteur accepte de fournir des instructions et avertissements détaillés à tout mineur avant utilisation. Tout manquement à cet engagement implique la responsabilité de l'acheteur, qui accepte d'indemniser le fabricant en cas d'utilisation non intentionnelle ou inappropriée par un mineur.
7. Toutes les batteries ont été soumises à un contrôle qualité approfondi. Si votre batterie chauffe excessivement, dégage une odeur, est déformée, rayée, couplée ou s'élève subit ou présente un comportement anormal, arrêtez immédiatement de l'utiliser et contactez le fabricant.
8. Éteignez le chargeur sans fil lorsque vous ne l'utilisez pas. Le chargeur sans fil s'éteindra automatiquement s'il est déconnecté de son chargeur mural.
9. Pour déconnecter le plaque de charge de la tension secteur, débranchez l'adaptateur secteur de la prise secteur.
10. La prise secteur doit être maintenue à proximité du plaque de charge, et elle doit être facilement accessible.
11. Pour se conformer aux exigences concernant l'exposition aux radiofréquences de FCC, le wireless charging base doit être utilisé à au moins 20 cm de distance de tout individu.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Cette batterie n'est conçue que pour être utilisée avec l'appareil approprié. Veuillez consulter l'emballage de votre batterie pour déterminer si elle est compatible avec votre appareil particulier. Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés à un appareil dû à l'utilisation de ce produit.

Le fabricant ne peut en aucun cas être tenu pour responsable envers vous ou tout tiers des dommages que vous ou ce tiers pourriez subir suite à l'utilisation, intentionnelle ou non, ou à une utilisation inappropriée de ce produit conjointement avec tout appareil ou accessoire autre que les appareils appropriés pour lesquels ce produit est conçu. Le fabricant ne pourra pas être tenu pour responsable des dommages que vous ou tout tiers pourriez subir suite à une utilisation inappropriée de ce produit, tel que décrit ci-dessus. L'acheteur s'engage à défendre, à indemniser et à tenir le fabricant indemne et à couvrir contre toute réclamation ou dommages résultant d'une utilisation non prévue ou impropre, y compris d'une utilisation avec appareil non prévu.

mophie, Stay Powerful, mophie loves you, les cinq cerces et le logo mophie sont des marques de mophie inc. Apple, AirPods et iPhone sont des marques commerciales d'Apple Inc. La marque déposée « iPhone » est utilisée au Japon avec une licence Alphonse KK. Tous droits réservés. Brevets : mophie.com/patents.

Cet appareil est conforme à la partie 15 des directives FCC et aux spécifications RSS-Gem de la réglementation IC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences dangereuses; et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris celles pouvant causer un fonctionnement indésirable.

REMARQUE : Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites établies pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des directives de la FCC. Ces limites ont pour objet d'assurer une protection raisonnable contre les interférences dangereuses dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie par radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut engendrer des interférences nuisables aux communications radio. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produisent pas dans une installation particulière.

Si cet équipement provoque des interférences néfastes à la réception de la radio ou de la télévision (ce qui se vérifie en allumant et en éteignant l'appareil), l'utilisateur pourra tenter de corriger ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Reorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement à une prise d'un circuit différent de celui sur lequel est branché le récepteur.
- Consulter le revendeur ou un technicien expérimenté pour obtenir de l'aide.

ATTENTION: Pour respecter les limites de l'appareil numérique de Classe B, et conformément à la partie 15 des directives de la FCC, cet appareil doit être utilisé avec des câbles blindés et des périphériques certifiés. Tous les périphériques doivent être blindés et mis à la terre. L'utilisation avec des périphériques non agréés ou des câbles non blindés peut entraîner des interférences avec la radio ou au niveau de la réception.

MODIFICATION : Tout(s) changement ou modification de cet appareil peut entraîner l'annulation de la garantie.

CARACTÉRISTIQUES RF:

Plage de fréquences RF : 112kHz – 205 kHz

Alimentation RF: 07,8 dBµV

Intensité de champ RF: 87,9 dBµV/m



DECLARATION DEEE: Tous nos produits sont marqués du symbole DEEE, ce qui implique que le présent produit NE doit PAS être éliminé avec les autres déchets. Au contraire, il en va de la responsabilité de l'utilisateur d'éliminer ses équipements électriques et électroniques usagés en les remettant à un recycleur agréé, ou en les retournant à mophie pour recyclage. Pour plus d'information sur les lieux de collecte de votre équipement usagé au fins de recyclage, veuillez contacter mophie, inc. ou un de vos distributeurs locaux.

IT

Garanzia
L'obiettivo di mophie è realizzare prodotti della migliore qualità. A tale scopo, questo prodotto è garantito per 2 anni. Per i dettagli completi riguardo i termini e le esclusioni di garanzia, ti preghiamo di visitare la pagina: mophie.com/warranty. Questa garanzia non limita in alcun modo i diritti statuiti dall'acquirente. Conserva una copia della ricevuta come prova di acquisto. Assicurati di registrare il prodotto su mophie.com.

Esclusiones y limitaciones
Trasne che per la garanzia limitata espressamente enunciatà o nella misura ristretta o proibita dalla legge applicabile, mophie declina espressamente tutte le garanzie di qualsiasi tipo, esplicite o implicite, inclusa qualsiasi garanzia di qualità, commerciabilità o idoneità a un particolare scopo, e tu accetti nello specifico che mophie non dovrà essere ritenuta responsabile per alcun danno speciale, incidentale, indiretto, punitivo o consequenziale di nessun tipo su qualsiasi prodotto di mophie. In aggiunta e senza limitare la generalità di tali dichiarazioni di non responsabilità, la garanzia limitata non copre, in nessun caso, la sostituzione o il rimborso di dispositivi elettronici o beni personali all'interno o all'esterno del prodotto mophie.

Potresti goderti di diritti di garanzia aggiuntivi a seconda del tuo paese o della tua regione. Inoltre, alcuni paesi o regioni non permettono l'esclusione o la limitazione di responsabilità o conseguenti o le esclusioni o limitazioni riguardanti la durata delle garanzie sottostanti, pertanto quanto enunciato in precedenza potrebbe non applicarsi a te. Se qualsiasi disposizione della garanzia viene definita illegittima, nulla o inapplicabile, quella disposizione dovrà essere considerata separabile e non dovrà condizionare alcuna disposizione rimanente.

Servizio Clienti

Teléfono: 1-888-mophie (1-888-866-7443)

Internazionale: +1 (269) 743-1340

Web: www.mophie.com/cs

NORME DI SICUREZZA IMPORTANTI

Avvertenza
Prima di utilizzare il prodotto, leggere tutte le istruzioni e le norme di sicurezza. L'utilizzo improprio del prodotto può causare danni, surriscaldamento, esplosioni tossiche, incendi o esplosioni per i quali l'acquirente sarà ritenuto unico responsabile; tali danni non potranno essere imputati a mophie, il c ("Produttore").

1. Non conservare il dispositivo in ambienti molto caldi, né alla luce diretta del sole. Non gettare il dispositivo nel fuoco e non esporlo a temperature eccessivamente elevate. L'esposizione a fiamme o temperature superiori a 100 °C (212 °F) può causare esplosioni.
2. Non esporre il caricabatterie wireless alla pioggia o alla neve.
3. Non utilizzare il caricabatterie wireless se il dispositivo non ha una potenza nominale. Il sovraccarico delle uscite sopra il valore nominale può comportare il rischio di incendio o lesioni alle persone.
4. Non tentare di smontare il dispositivo né di ripararlo o modificarlo in alcun modo.
5. Non tentare di sostituire una parte di questo dispositivo.
6. Per dubbi e istruzioni sulle varie modalità di carica del prodotto, fare riferimento alle illustrazioni di questo Manuale utente.
7. Se si utilizza un alimentatore o un caricatore che non è raccomandato da mophie, ciò potrebbe comportare il rischio di incendi o lesioni alle persone.
8. Se il dispositivo è destinato a un minore, l'adulto Acquirente accetta di fornire all'utente istruzioni dettagliate e avvertenze prima dell'utilizzo del prodotto. Le conversazioni derivanti dal mancato rispetto di questo punto sono imputabili esclusivamente all'Acquirente, che accetta di sollevare il Produttore da qualsiasi responsabilità relativa a un utilizzo non intenzionale proprio o improprio da parte di un minore.
9. Tutti i prodotti sono stati sottoposti a un accurato controllo di qualità. Se il dispositivo risulta surriscaldato, emana odori, è deformato, abusato o tagliato, o presenta un funzionamento anormale, interromperne immediatamente l'uso e contattare il Produttore.
10. Spegnerne il caricabatterie wireless quando non è in uso. I caricabatterie wireless si spegnono automaticamente quando viene scollegato dal caricatore a muro.
11. Per collegare il tappetino di ricarica dalla corrente, staccare l'alimentazione dalla presa.
12. Il tappetino di ricarica dovrebbe essere posto vicino a una presa di corrente ed essa dovrebbe essere facilmente accessibile.
13. Per soddisfare i requisiti di conformità all'esposizione RF FCC, questo dispositivo di ricarica wireless deve essere utilizzato con una distanza di separazione di almeno 10 cm da tutte le persone.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

Note legali

Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso con un appropriato dispositivo. Consultare la confezione del dispositivo per determinare se questo caricabatterie è compatibile con un particolare dispositivo mobile. Il Produttore non è responsabile di eventuali danni causati a qualsiasi dispositivo a seguito dell'uso di questo prodotto.

Il Produttore non è in alcun modo responsabile di qualsivoglia danno subito dall'Acquirente o da terzi a seguito dell'utilizzo, intenzionale o non intenzionale, o dell'installazione o dell'uso improprio di questo prodotto con dispositivi o accessori diversi da quelli per i quali il prodotto è stato sviluppato. Il Produttore non si assume alcuna responsabilità per qualsivoglia danno causato dall'Acquirente o a terzi dall'uso non previsto di questo prodotto, come definito sopra. L'Acquirente accetta di difendere, indennizzare ed esonerare il Produttore da qualsiasi reclamo o danno derivante dall'uso considerato o errato, incluso l'utilizzo con un dispositivo non intenzionale.

mophie, Stay Powerful, mophie loves you, il design a cinque cerchi e il logo mophie sono marchi registrati di mophie inc. Apple, AirPods e iPhone sono marchi commerciali di Apple Inc. Il marchio "iPhone" è usato in Giappone con una licenza di Alphonse KK. Tutti i diritti riservati. Brevetti: mophie.com/patents.

Warnhinweise
Lesen Sie vor dem Benutzen dieses Produkts alle Anweisungen und Warnhinweise. Unachgtigende Nutzung dieses Produkts kann zur Beschädigung des Produkts, Überhitzung, giftigen Dämpfen, Feuer und Explosionen führen; für diese Schäden und Sie („Käufer“) und nicht mophie, Inc. („Hersteller“) verantwortlich.

1. Bewahren Sie das Gerät nicht in einer Umgebung mit hoher Temperatur auf, einschließlich Erwärmung durch intensive Sonneneinstrahlung oder andere Formen von Wärmequellen. Legen Sie das Gerät nicht in Feuer oder in eine übermäßig heiße Umgebung.
2. Das drahtlose Ladegerät nie ausser Witterungseinflüssen wie Regen und Schnee aussetzen.
3. Verwenden Sie das drahtlose Ladegerät nicht über die empfohlenen Ausgangsleistung. Bei Überlastung der Ausgangsleistung können Brandgefahr oder Personenschäden auftreten.
4. Zerklegen Sie dieses Gerät nicht und versuchen Sie nicht, es anderweitig zu nutzen oder zu modifizieren.
5. Versuchen Sie nicht, Teile dieses Geräts zu ersetzen.
6. Bei Fragen oder für Anweisungen zu den verschiedenen Möglichkeiten, dieses Gerät zu laden, beachten Sie die Illustrationen in dieser Kurzanleitung.
7. Die Verwendung von Netzteil oder Ladegerät, die nicht von mophie empfohlen wurden, können zu Brandgefahr oder Personenschäden führen.
8. Wenn das Gerät vom Käufer zur Nutzung durch einen minderjährigen Benutzer erworben wird, verpflichtet sich der Kauf tätigende Erwachsene dazu, dem Minderjährigen vor der Nutzung des Geräts die Anleitung und die Warnhinweise zu erklären. Geschäfte dies nicht, liegt dies vollständig in der Verantwortung des Käufers, der sich dazu verpflichtet, den Hersteller von Ansprüchen aus nicht vorgesehener Nutzung Missbrauch durch Minderjährige freizustellen.
9. Alle Produkte haben eine umfassende Qualitätsprüfung durchlaufen. Wenn Ihr Gerät übermäßig heiß wird, Gerüche absondert, verformt oder abgenutzt ist oder Schutte bzw. andere Beschädigungen aufweist, stellen Sie die Nutzung sofort ein und wenden Sie sich an den Hersteller.
10. Schalten Sie das drahtlose Ladegerät aus, wenn Sie es nicht verwenden. Das drahtlose Ladegerät schaltet sich automatisch aus, wenn es vom Ladegerät getrennt wird.
11. Um das Lade Pad von der Netzspannung zu trennen, ziehen Sie bitte den AC Adapter aus dem Netzstecker.
12. Der Netzstecker sollte sich in der Nähe des Lade Pad befinden und sollte nicht zugänglich sein.
13. Zur Erfüllung der FCC-Anforderungen zur Einhaltung der RF-Exposition muss dieses kabellose Ladegerät mit einem Abstand von mindestens 10 cm von allen Personen verwendet werden.

DIESE ANWEISUNG SPEICHERN

Rechtliche Hinweise
Dieses Produkt darf nur in Verbindung mit dem entsprechenden Gerät verwendet werden. Lesen Sie auf der Verpackung nach, ob dieses Produkt mit Ihrem Gerät kompatibel ist. Der Hersteller ist nicht für durch die Nutzung dieses Produkts an Geräten entstehende Schäden verantwortlich.

Der Hersteller ist weder Ihnen noch Dritten gegenüber verantwortlich für Schäden, die Ihnen oder Dritten durch die beabsichtigte oder unbeabsichtigte Nutzung oder den Missbrauch dieses Produkts in Verbindung mit einem anderen Gerät oder Zubehörteil als dem Gerät, für das dieses Produkt entwickelt wurde, entstehen. Wie oben dargestellt, ist der Hersteller nicht verantwortlich für Schäden, die Ihnen oder Dritten durch den Missbrauch dieses Produkts entstehen. Wenn Sie für die Benutzung des Produkts mit einem nicht dafür vorgesehenen Gerät verantwortlich sind und sich aus dieser Benutzung Schäden ergeben, erklären Sie sich hiermit einverstanden, den Hersteller für jedwede sich daraus ergebende Verletzung Dritter zu entschädigen.

mophie, Stay Powerful, mophie loves you, das Fünf-Kerze-Design und das mophie Logo sind Marken von mophie Inc. Apple, AirPods und iPhone sind Marken von Apple Inc. Das Markenzeichen „iPhone“ wird in Japan unter Lizenz von Alphonse KK. Alle Rechte vorbehalten. Patente: mophie.com/patents.

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Vorschriften und den RSS-Gem der IC-Vorschriften. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen: (1) Das Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen und (2) das Gerät muss alle empfangenen Interferenzen verarbeiten, einschließlich Interferenzen, die zu unerwünschtem Betrieb führen.

HINWEIS: Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Bedingungen für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften. Diese Bedingungen wurden entwickelt, um angemessenen Schutz vor störenden Interferenzen in der häuslichen Installation zu bieten. Dieses Gerät erzeugt und nutzt Funkfrequenzen und kann sie absorbieren, wenn es nicht entsprechend der Anleitung installiert und verwendet wird, kann es die Funkkommunikation erheblich beeinträchtigen. Es gibt jedoch keine Garantie dafür, dass bei einer bestimmten Anlage keine Interferenzen auftreten.

Wenn das Gerät den Radio- oder TV-Empfang stört, was durch Ein- und Ausschalten geprüft werden kann, versuchen Sie, die Interferenzen durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu korrigieren:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder stellen Sie sie an einen anderen Platz.
- Vergrößern Sie die Entfernung zwischen Gerät und Empfängerort.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an einem anderen Stromkreis als dem des Empfängerorts an.
- Bitten Sie den Händler oder einen erfahrenen Techniker um Hilfe.

ACHTUNG: Damit das Gerät den Bedingungen für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften entspricht, muss es mit zertifizierten Peripheriegeräten und abgeschirmten Kabeln betrieben werden. Alle Peripheriegeräte müssen abgeschirmt und geerdet sein. Der Betrieb mit nicht zertifizierten Geräten oder nicht abgeschirmten Kabeln kann zu Störungen beim Empfang von Radio und TV führen.

MODIFIKATIONEN: Veränderungen und Modifikationen an diesem Gerät können dazu führen, dass die Garantie verfällt.

HF-SPEZIFIKATIONEN:

HF-Frequenzbereich: 112kHz – 205 kHz

HF-Leistung: 07,8 dBµV

HF-Feldstärke: 87,9 dBµV/m

ES

WEEE KONFORMITÄTSERKLÄRUNG: Alle unsere Produkte sind mit dem WEEE Symbol gekennzeichnet; dies bedeutet, dass dieses Produkt NICHT zusammen mit anderem Abfall entsorgt werden darf. Der Anwender trägt die Verantwortung, elektrischen und elektronischen Abfall an autorisierte Wiederverwerter oder an mophie zur Aufarbeitung zu übergeben. Für weitere Informationen über Rückgabestellen für Ihre Altgeräte fragen Sie bitte mophie, inc. oder einen ihrer lokalen Fachhändler.

Garantía

En mophie nos comprometemos a crear productos de la mejor calidad posible. Para respaldar esto, este producto tiene garantía por 2 años. Para obtener más información sobre los términos y exclusiones de la garantía, visita: mophie.com/warranty. Esta garantía no afecta a los derechos legales que le correspondan. Guarde una copia del recibo como prueba de compra. Asegurese de registrar el producto en mophie.com.

Exclusiones y limitaciones

Excepto por la garantía limitada expresamente establecida o en la medida restringida o prohibida por la ley aplicable, mophie renuncia expresamente a cualquier garantía expresa o implícita, incluso cualquier garantía de calidad, comerciabilidad o idoneidad a un particular propósito, y tú aceptas específicamente que mophie no será responsable de ningún daño especial, incidental, indirecto, punitivo o consecuente de ningún tipo en ningún producto mophie. Además, y sin limitar el carácter general de las anteriores exclusiones de responsabilidad, la garantía limitada no cubre, bajo ninguna circunstancia, la sustitución ni el coste de ningún dispositivo electrónico ni propiedad personal que se encuentre dentro o fuera del producto mophie.

Puedes tener derechos de garantía adicionales dependiendo de tu país, estado o provincia. Además, algunos países, estados y provincias no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes o exclusiones o limitaciones en la duración de las garantías implícitas, por lo que lo anterior puede no aplicarse en tu caso. Si se determina que alguna disposición de la garantía es ilegal, nula o inaplicable, dicha disposición se considerará separable y no afectará ninguna disposición restante.

Servicio de atención al cliente

Teléfono: 1-888-mophie (1-888-866-7443)

Internacional: +1 (269) 743-1340

Sito web: www.mophie.com/cs

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Advertencia

Lea todas las instrucciones y advertencias antes de utilizar este producto. Un uso inadecuado del mismo puede causar daños en el producto, sobrecalentamiento, gases tóxicos, incendios o explosiones, daños de los que usted ("Comprador") y no mophie, Inc. ("Fabricante") será el responsable.

1. No guarde el dispositivo en un entorno a temperatura elevada, incluido el calor causado por luz solar intensa u otras formas de calor.
2. No coloque el dispositivo cerca del fuego ni en entornos excesivamente calientes. La exposición al fuego o a temperaturas superiores a 212°F (100°C) puede causar una explosión.
3. No exponga el cargador inalámbrico a la lluvia ni a la nieve.
4. No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.
5. No desmonte este dispositivo ni intente transformarlo o modificarlo de ningún modo.
6. El uso de una fuente de energía o un cargador no recomendado por mophie puede provocar un incendio o lesiones personales.
7. Si el Comprador adquiere este dispositivo para que lo utilice un menor, el adulto que realiza la compra acepta proporcionar al menor instrucciones y advertencias detalladas antes de su uso. De no hacerlo así, la responsabilidad será únicamente del comprador, quien acepta indemnizar al fabricante por el uso inadecuado o diferente del previsto por parte de un menor.
8. Todos los productos se han sometido a una completa inspección para garantizar su calidad. Si su dispositivo está demasiado caliente, desprende olor, está deformado, desgastado, cortado o experimenta o muestra algún fenómeno anormal, deje de utilizar el producto inmediatamente y póngase en contacto con el fabricante.
9. Apague el cargador inalámbrico cuando no esté en uso. El cargador inalámbrico se apagará automáticamente cuando lo desconecte del cargador de pared.
10. Para desconectar la base de carga de la tensión de línea, desenchufe el adaptador de la base de la toma de corriente de CA.
11. La toma de corriente de CA se debe instalar cerca de la base de carga y debe ser de tipo AC.
12. Para cumplir con los requisitos de conformidad de exposición a RF de la FCC, este dispositivo de carga inalámbrico se debe utilizar con una distancia de separación de al menos 10 cm de todas las personas.

GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES

Información legal

Este producto está diseñado para utilizarlo exclusivamente con el dispositivo apropiado. Consulte el embalaje del dispositivo para determinar si este producto es compatible con su dispositivo concreto. El fabricante no se hace responsable de ningún daño a ningún dispositivo que se derive del uso de este producto.

STAY POWERFUL™

Download the full user manual:
mophie.com/manuals

